

調査票の対訳(タイ語版) 第1面



แบบสำรวจภาษาญี่ปุ่นนี้จะนำไปทำการอ่านด้วยเครื่อง ดังนั้นกรุณาอย่าทำให้แบบสำรวจสกปรก



หมายเลข โทรศัพท์	(ท่านอาจได้รับการติดต่อกลับในกรณีที่เจ้าหน้าที่มีข้อซักถาม)
---------------------	---

1 ประเภทครัวเรือน ครัวเรือนทั่วไป รวมถึงผู้พักอาศัยในห้องพักของ บริษัทหรือหน่วยงานอื่นๆ นักเรียนหรือ นักศึกษาที่พัก อาศัยในหอพัก หรือบ้านพักของ สถานศึกษา ผู้เข้าพักในการ รักษาใน โรงพยาบาลหรือ สถานพยาบาล ผู้พักอาศัยในสถานที่ สงเคราะห์ทาง สังคม เช่น บ้านพัก คนชรา ฯลฯ อื่นๆ	2 จำนวนสมาชิกในครัวเรือน * กรุณากรอกจำนวน สมาชิกทั้งหมดใน ครัวเรือน จำนวนทั้งสิ้น ชาย หญิง
3 ประเภทของที่พำนักอาศัย บ้านเดี่ยว ทาวน์โฮม คอนโดมิเนียม อพาร์ทเมนต์ โรงแรม/รีสอร์ท บ้านเช่า ห้องเช่า บ้านพักรับรอง บ้านพักข้าราชการ อื่นๆ	4 วิธีการสร้างที่พำนักอาศัย บ้านเดี่ยว ทาวน์โฮม คอนโดมิเนียม อพาร์ทเมนต์ โรงแรม/รีสอร์ท บ้านเช่า ห้องเช่า บ้านพักรับรอง บ้านพักข้าราชการ อื่นๆ
สำหรับสมาชิกทุกคนในครัวเรือน (กรุณากรอกแยกแต่ละคน)	
5 ชื่อ-นามสกุล และเพศ โปรดกรอกรายชื่อบุคคลทุกคนที่พำนักอาศัยเป็นประจำ	(ชื่อ-นามสกุล) ชาย หญิง
6 ความสัมพันธ์กับหัวหน้าครัวเรือน สำหรับปฏิตายายของสามีหรือภรรยาหัวหน้าครัวเรือน กรุณาระบายในช่อง ปฏิตายาย สำหรับพี่น้องของสามีหรือภรรยาหัวหน้าครัวเรือน กรุณาระบายในช่อง พี่น้อง สำหรับสามีหรือภรรยาของหลาน กรุณาระบายในช่อง หลานที่เป็นลูกของลูก สำหรับสามีหรือภรรยาของพี่น้อง โปรดระบายในช่อง พี่น้อง	สามีหรือภรรยา ของหัวหน้าครัวเรือน บุตร พี่สาวหรือ พี่ชาย น้องสาวหรือ น้องชาย ลูกพี่ลูกน้อง ญาติอื่น ๆ อื่นๆ
7 เดือนเกิดและปีเกิด กรุณาระบายในช่อง ค.ศ. และเขียนระบุเลขปี (เลข 4 หลัก) และเลขเดือน	ค.ศ. เดือน
8 มีสามีหรือภรรยาหรือไม่ กรุณาระบายระบุสถานภาพที่แท้จริงโดยไม่ต้องคำนึงถึงการจดทะเบียนสมรส	ไม่มีคู่สมรส (รวมถึงเด็กด้วย) มีสามีหรือ ภรรยาแล้ว เป็นหม้าย แยกกันอยู่
9 สัญชาติ กรุณากรอกสัญชาติ หากไม่ใช่สัญชาติญี่ปุ่น โปรดระบุชื่อประเทศด้วย	ญี่ปุ่น ประเทศอื่นๆ (ชื่อประเทศ)
10 ระยะเวลาที่อาศัยอยู่ใน สถานที่ปัจจุบัน กรณีที่อยู่อาศัย ณ สถานที่ปัจจุบันมาโดยตลอดตั้งแต่เกิด กรุณาระบายเฉพาะในช่อง ตั้งแต่เกิด เท่านั้น	ตั้งแต่เกิด ไม่ถึง 1 ปี 1-5 ปี 5-10 ปี 10-20 ปี 20 ปีขึ้นไป
11 สถานที่อยู่อาศัยเมื่อ 5 ปีก่อน (1 ตุลาคม 2563) สำหรับบุคคลที่เกิดหลังวันที่ 1 ตุลาคม 2563 กรุณาระบายระบุสถานที่อยู่อาศัยเป็นประจำหลังจากที่ได้เกิดมา กรณีที่ระบายนามของ สถานที่อื่นในเขต/เขตปกครองท้องถิ่นเดียวกัน หรือเขต/เขตปกครองท้องถิ่นอื่น กรุณากรอกชื่อจังหวัด/เขตปกครองท้องถิ่นด้วย (กรณีที่เป็นเขตกรุงโตเกียวหรือเมืองใหญ่ที่รัฐบาลกำหนด กรุณากรอกชื่อเขตด้วย) เมืองใหญ่ที่รัฐบาลกำหนด หมายถึง Sapporo-shi, Sendai-shi, Saitama-shi, Chiba-shi, Yokohama-shi, Kawasaki-shi, Sagami-hara-shi, Niigata-shi, Shizuoka-shi, Hamamatsu-shi, Nagoya-shi, Kyoto-shi, Osaka-shi, Sakai-shi, Kobe-shi, Okayama-shi, Hiroshima-shi, Kitakyusyu-shi, Fukuoka-shi, Kumamoto-shi	สถานที่เดียวกับปัจจุบันนี้ สถานที่อื่นในเขต/ เขตปกครองท้องถิ่นเดียวกัน เขต/เขตปกครอง นอกประเทศญี่ปุ่น จังหวัด เทศบาลอำเภอ เขตตำบลหมู่บ้าน

➡➡➡ ไปด้านหลัง (หน้า 2) ➡➡➡

調 査 員 記 入 欄	市区町村コード	調査区番号	世帯番号	この世帯の調査票			
	□□□□□□	□□□□□□-□□-□□□□	□□□□□□	□□□□□□	枚の	□□□□	枚目

事務使用欄

